

(فهرست كتاب الهدية المقبولة للشيخ أحمد بن صالح الدرعي)

صفحة

- ٢ خطبة الكتاب
- ٤ علامة الطبائع
- ٧ الكلام في الرأس وأجزائه وداء اللقوة والقولنج والذبيان وما يجلبه والوسواس ووجع العينين بتمامه ومن يريد صحة البصر وعلاج الرطاف والزكام وعلاج الأذن بتمامه والاسنان بتمامه والفم بتمامه والوجه بتمامه
- ١٤ الكلام في الحلق وما يتعلق به
- ١٥ الكلام في الصدر وما يتعلق به
- ١٨ الكلام في البطن وما يتعلق بها
- ١٩ الكلام في الظهر والبرد وعسر البول والزحير وما يتعلق بها
- ٢٣ الكلام في بيت الداء ومهضات الطعام وتسكين العطش والقيء وشهوة الطين وهو اكل التراب
- ٢٤ الكلام في أغذية الجماع ونواقضه ومنافعه ومضراته وما أشبه ذلك
- ٢٦ الكلام في كثرة الجماع والانهين والبياض وما في معناها
- ٢٧ الكلام في أرحام النساء والفروج وإطفاء الغيرة وما في معناها
- ٢٩ الكلام في أسباب الحمل وموانعه وما يتعلق بهما
- ٣٢ الكلام في المقعد وعرق النساء والمفاصل والساقين وراثمة الإبط والحصى وبعض أحوال الأطفال وجيع ما يلزمهم تمام ما وناظر فارس
- ٣٥ الكلام في الدم والاورام والقروح وتوابعها
- ٣٧ الكلام في لدغ الحيات والعقارب وموانعهم
- ٣٩ الكلام في حكمة الميزان وأصول الكتاب وما في المعنى
- ٣٩ خاتمة الكتاب

١٩١٦



طرف فخرية مدبر  
وقف ايندر

ما في الكتاب  
من عارف

هذا كتاب الهدية المقبولة في علم  
الطب للعلامة الفاضل  
المجليل الشيخ أحمد بن  
صالح الدرعي  
المعربي رحمه الله  
آمين

6589



Süleymaniye Kütüphanesi	
Kisim	İzmir
Yeni Kayıt No.	
Eski Kayıt No.	970





الله

بسم الله الرحمن الرحيم

وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله واصحابه وسلم واعبيد الله وأقل عبيده وأحوجهم  
 إليه وأجراهم عليه أحمد بن صالح الدرعي كان الله له عنه وكرمه آمين هذه المنظومة  
 الطبيعية في المعالجات والأدوية المرضية من الله على عبده المذكور نظمها سنة  
 ثلاث ومائة وألف أحسن الله عاقبته في الدارين (اعلم) أن علم الطب علم شريف وفن  
 حسن ظريف ومن شرفه أن لا يستغنى عنه عند الحاجة قوى ولا ضعيف وحسبك به  
 سنة نبوية ورجة بدنية سماوية وأرضية (وذكر الحكماء) والعارفين به مسائل من  
 مهماته لا بد من معرفتها لا يكون ذوالنظر في هذا العلم على خطر أو غرر أو أمانا بحول  
 الله وقوته أشير إلى قليل من كثير وإن كنت بالأدراك غير جديرا أول ذلك الاتفات إلى  
 مقالة مسج بن حكيم في رشده ونصه ولا تعالج مرضا بالدواء إلا بعد سبعة أيام من يوم  
 مرضه (قلت نعم) كنت أحب ذلك قبل الوقوف على نصه إذا ابتاد بالبدوا فيها  
 ما لا يتخفى من قلة الأدب قبل استعمال المريض وقد تشعب بالجزع وعدم التفويض  
 والاستسلام ما لم يكن المرض من نوع ما تجب إليه المبادرة بالعلاج ظاهرا كطرفة عين  
 وقلة جمع وصداع والمسن وما أشبه ذلك وباطنا كالمخوف وما يناط له من مغص  
 وشبهه في جملة الأعضاء الباطنة فالله أعلم أنه لا بأس بالمبادرة في الجملة والله

الموفق

الموفق سبحانه (فاذا علمت) ذلك فاعلم أن معرفة طبائع الأمراض من مهمات هذا الفن  
 ليكون الحكم منك على بصيرة إن شاء الله والقاعدة في ذلك ما قاله غير واحد من أهل  
 هذا الفن ونبت أيضا في المختصرات والمعاولات أن الأبدان التي غلبت على طبيعتها  
 الحرارة لها أن لا تداوى بالأدوية الحارة والتي غلبت عليها البرودة لها أن تداوى بالأدوية  
 الحارة وتداوى الطبيعة المرطوبة بالأدوية اليابسة وقس على ذلك وهو القسطاس  
 أيضا في الأمراض إذا قام دليل واضح العين والنص والتجرب على عكس شيء من  
 ذلك بإضافة طبع إلى مثله وقيل ما هو ولهذا بين الحكماء من السلف والخلف طبائع  
 الأغذية والنبات المحبوب والأدوية والمائعات والجسامات فمن جهل طبع الإنسان  
 وطبع الأمراض وطبع الأدوية فلا يرى أن يحل له الانتصاب إلى علاج الناس بقول  
 ولا بفعل وليس منهم في شيء أنما أمرهم إلى الله قبل وبعد وقد ضاع الفن وأهله وتخلل  
 بأيدي الناس طبعه وغزله فلا بد من معرفة الدواء الذي يتوجه به العلاج كما فعله  
 العارفون والافعال المجاوزة ربما ألتفت وبدون القدرة لا تنفع فاعلم ذلك (مثال) بعض  
 ما أشرت إليه في طبائع الأغذية والأدوية والأمراض إن اشتكى إنسان مثلا بحرارة  
 جوفه فيقول له قائل دواؤك في الثوم والقرنفل والسليط والمرق ونحوها من  
 ذوات الحرارة فهذا القائل جاهل قطعاً بمجربة قواعد الفن وإضافة طبع إلى مثله وإنما  
 يعالج هذا بنصوص يوافق الحكم لا يخالف الطبع كالبقلة المباركة وهي الرجل والعدس  
 ولبن العز والتراب الهندي ونحوها من ذوات البرودة وأبرد الجملة الخس لا بما يخالف الطبع  
 أو المرض وأنت تعلم أن وجع العينين على ضربين حار وبارد ووجع القلب على ضربين  
 حار وبارد والمخى على ضربين حار وبارد والصداع على ضربين حار وبارد فافهم ذلك  
 أرشدك الله ولا تحمل هذا الفن على عدم الاحتياج إلى التفصيل وتكتفى بذلك  
 الأدوية جملة بلا تعديل والله على ما نقول وكيل وقد وضحت لك العبارة دون اكتفاء  
 واقتصار على إشارة من مفاهيم أرباب الشأن وذوى المهمة والعرفان والله المستعان  
 وربنا الرحمن فاذا علمت ذلك فاعلم أن كل مرض يكون سبب الموت لا ينفع فيه الدواء  
 أصلا ولو كان مضر وباعلى معيار اليقين والتجريب والصحة وعدم التكذيب ولو بعد  
 مدة طويلة إذا دوا له البتة وإذا لم يكن ذلك المرض من أسباب الموت فقد ينفع فيه  
 الدواء وقد لا ينفع إذا لم يرد الله سبحانه لقوله صلى الله عليه وسلم الدواء من القدر وقد  
 ينفع باذن الله أخرجه الفراء في الكبير وأبو نعيم عن ابن عباس مفهومة عدم النفع مع  
 عدم الاذن والمشاهدة لهذا وقوعه تزيد على الاحتياج هذا عذاب فرات سائح شرابه  
 وهذا ملح أجاج وفي العنى كنت القائل

قوله السليط هو  
 الزيت وكل دهن  
 خرج من حب



لا تحسب الدواء يشفي السقم \* اراده الله ان يطول الزمانا  
يشفي من الداء من غير دواء اذا \* شاء ويشفي مع الدواء احيانا  
له التصرف فينا كيف شاء بلا \* متنازع وهو لا يزال سلطانا  
(والغري في المعنى)

ان الطبيب له علم ومعرفة \* مادام في اجل الانسان تأخير  
حتى اذا ما انقضت ايام مدته \* حار الطبيب وخائنه العقاقير  
(فهذا) من الحق الذي لا نزاع فيه ولا شك كالهدى الله لنوره من يشاء (ولله اعظم)  
الدميري رضي الله عنه في المعنى السابق اعلم ان علم الطب من اكثر العلوم احتياجا الى  
التفصيل وقد يكون الشيء دواء لمرض في ساعة وقد يكون داء في الساعة التي تلها  
بعارض يعرض له من غضب يحمي مزاجه فيتغير علاجه ويتغير هواه ونحوه واذا  
وجد الانسان الشفاء بشئ في حال من الاحوال فلا يلزم الشفاء في سائر الاحوال والجميع  
الاشخاص ثم قال رضي الله عنه والاطباء مجمعون على ان المرض الواحد يختلف علاجه  
 باختلاف الانسان والازمنة والعادة والغذية والتدبيرات المألوفات والطبائع واعلم  
ان ذلك من كلام المجبة وهو عجيب فاذا علمت ذلك فاعلم ان من قواعد الاستدلال على  
الطبائع الانسانية الاربعة الصيا ومزاجه الحرارة والرطوبة وتطلق على الزمان  
المحمل فهو من اول الولادة الى ثمان وعشرين سنة اولها الصبوة فالنحوص  
فالمحداثة فالغلام فالمرحلة فالجولة خمس فسن الشباب الغالب عليه الحار واليبس  
والحرارة اقوى على الاصح من الصبار ودنانها كثير وتسمى سن الوفوق وهي من آخر  
الصبوة الى تمام الاربعة في الاصح وبها يتم العقل والحزم وحسن الراي ومنها الحسنة  
سنة يعرف بالسكولة ومزاجه البرد واليبس ومنها يتمال البدن ويأخذ في الانحطاط  
الى انتهاء العمر وهي الشيوخة ومزاجه البرودة والرطوبة فيجبان اللطيف المحكم  
المدير العالم اعلم ذلك فانه من الغريب العجيب والنظر المصيب من اهل المجد والنصيب  
فاذا علمت ذلك فاعلم ان من قواعد الاستدلال على حرارة المرض او برده او حرارة الطبع  
او برده ان يبيت الانسان لا جائعا ولا شبعان ويكون اكله بعد العصر شيئا خفيفا ليس فيه  
ما يوجب سبغ بوله كزعفران وحناء ونحوهما فاذا اصبح بال في اثناء نظيف ويطرعا به  
قطرة سليط فاذا انبسطت وتوسعت حتى تكسوه فريضه حار وطبيعته وان وقفت في  
موضعه ولم تبسط فهو بارد والله سبحانه اعلم وهو الذي علم الانسان ما لم يعلم فاذا علمت  
ذلك علمت ان من قواعد علم معرفة طبائع الالوان هو ان ابيض في جنسه بارد بالقياس  
الى باقي انواعه وكل اسود حار وكل احمر معتدل وكل اخضر بارد يابس وكل اصفر حار

يابس واما المطاعم ففي المجموعات القليوية من قانونها الفصل الثالث من الكتاب ان كل  
حار ورطب الى الاعتدال وكل مر حار يابس لكن حرارته اغلب وكل دم بارد ورطب بلا  
اعتدال وكل مذب معتدل انظر باقياها ان شئت واما الاخلاط الانسانية فاربعة الاول  
الدم وهو حار ورطب وثانيها السوداء وهو حار يابس ثالث الصفراء وهو بارد يابس  
الرابع البغم وهو كذلك بارد يابس فمكن الاول الكبد ومسكن الثاني الطحال ومسكن  
الثالث المرارة ومسكن الرابع الرئة وقد استقرئ ما ينشأ عن تلك الاخلاط الاربعة  
من الاعراض بالقرن انه خمس وثلاثون الف مرض والله سبحانه الشافي الكافي المعافي  
فانه ارشدك الله وانظر مجموعات القليوية رضي الله عنه عند ذكرها والامر جنة  
الاربعة كذلك انظر ان شئت تفصيلها في كتاب الرحمة واما الفصول فاربعة فاما  
الصيف فهو حار يابس ومادته صفراوية واما الخريف فهو بارد يابس ومادته سوداوية  
واما الشتاء فهو بارد ورطب ومادته بلغمية واما الربيع فهو حار ورطب ومادته دموية اعلم  
ذلك وضمف اليه فروعه وانتفع به عند حاجتك وقل رب زدني علما فاذا علمت ذلك فاعلم  
انه ينبغي ان طالب كتابه الهدية هـ ذه ان يثبت بأولها ما تراه من الفوائد المذكورة  
والقائمة المنتورة قبل منظومها وبسطه فهو ما يكون ذلك ارجح وعند الحاجة انصح  
حسب ما رايت واثبت والله الموفق وقد آن الشروع في المنظومة المشار اليها بالهدية وعند  
بدعوة صالحة لا خيك ناظم درها عند مراقبة بحر هاوهـ هذا اول كلامه منها عفا الله  
عنه وغفر له قائلا

(بسم الله الرحمن الرحيم)

وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم  
حمد المن يبيده الشفاء \* بعد البلاء كيفما يشاء  
فهو الحكيم العليم اللطيف \* يبيده القضاء والتصرف  
وهو الذي من على الانسان \* باحسن التوفيق والبيان  
وخصه بحكمة النجدين \* ونعمة شتى من غير دين  
اكرم به من مالك رحيم \* بخلقه ذي كرم عظيم  
الله اكبر ما اوسع به \* برحمته جلت وما ارفع به  
ثم الصلاة والسلام بانصال \* على النبي احمد سيد الكمال  
عين الوجود حكمة الوجود \* ذي الشرف المنيف رأس الجود  
والآل في الصلاة والسلام \* والحب داخلون بالتمام  
وبعد فاعلم أخي علمان \* بدني وديني يداني \*



وربما يطلب هذا الأول \* عند حلول سبب يحول  
والحمد لله الصحيح ركن الدين \* فحفظه الخ في الأمرين  
الأتري يا صاحبي الإنسان \* ان اشتكى من ضعف ما قد كان  
منه في حال الصحة المعروف \* من كل ما يطلب بالتصريف  
أقله ان اشتكى باصبعه \* اعضله ضرره عن منفعه  
ومن يقل تركه لاجل أولى \* فقد اغا السنة عنه جهلا  
هذا النبي المصطفى من يرتضى \* سيد كل من يحيى أومضى  
وقى وطاج تداوى واحتجم \* مع التوكل الذي فيه ارتكم  
والامر بالتوصل للصحيح \* من مثلنا يصعب بالتصريح  
وفي العلاج سنة الرسول \* وتطيب تخاطر العاقل  
وفيه تصديق لما في النحل \* من آية مريحة في الأصل  
والعلم بالطب من الصلاح \* ورجة الخلق من الفلاح  
واعلم بأن كل داء قد نزل \* له دواء تابع حكم الازل  
ما أنزل الله في الخلق داء \* الا وأنزل له شفاء \*  
وليس يخفى ان كل نائبة \* حكمة فيها قد تعد ثباته  
وربنا الشافي سبحانه بلا \* علاج ان شاء ومعه كيف لا  
وكل داء قد يكون سببا \* للعتف طبعه بعد تعب  
وها أنا اشمرع يا ذا البسال \* في الغرض المطلوب من ذا الحال  
في وضع جملة من علم الطب \* على بها يوزن صاحي اللب  
(تهيتها) الهدية المقبولة \* في حل الطلب أنت مشموله  
منحيا بها انتفاع الناس \* لوجه ربى عند نضح الباس  
أسير فيها سيرة البيان \* بحسب الزمان والمكان \*  
أبسطها في رجز للطالب \* لكي يهون حفظها في الغالب  
جعلتها من كتب عديدة \* قريبة النفع بها جديدة  
مختبها منها دواء يصعب \* طلبه على الفتى اذ يرغب  
على الذي ألفيته في أصله \* محررا في نفعه عن أهله  
من سلف الأمة والنقاد \* والحكمة جاء بالمراد \*  
من وسط الرأس الى الكعب وقد \* أحسن غاية وما ذاك فقد  
وربما اسقط بعض الداء \* وأبسط الأعداد في الدواء

والمستعان ربنا عز وجل \* فهو الكريم عز وجل كما وجل  
وبحسب علم الطب واسع بلا \* ريب ولا يكن أين من أهلا  
(فصل في بيان الدائق والدرهم الطبي ومنقاه ورطله وأوقيته)  
ونطق حاهمه من المحبوب \* أحكم الدائق عند الوجوب  
والدرهم الطبي لدى الناس \* خمسةون حبة بلا التباس  
من وسط الشعيمة أربعة \* وقصص الاطراف ثلث المنفعة  
وخمسة تعصها سبعةون \* مثقالا له محرر يعنون  
ورطله قد جمعت اثني عشر \* أوقية واحدة كم بها اذا البشر  
وان ترد مع رفة الاوقية \* فنقط واوماثة جلية  
(الكلام في الرأس وأجزائه)

فصل وان ظهر في الرأس صداع \* فاليلة الحقالة فيم انتفاع  
ضمادا بعدد دقاها باصاح \* وقد بدا الدواء بانضاح  
والورد نافع له ضماد \* من بعد دمه قبل له اعتماد  
أوماؤه كذلك ماء الكبر \* اعنى بها الخضر كذا مقرره  
أو ورق الزيتون خذ مع أصله \* واطبخه ما لوجع بفصله  
ومضمض به تجدبر صكته \* ان شاء ربنا وحق حكيمته  
وجبة تعرف بالكبابه \* اعني بها بعد سحقها اصابعه  
بماء ورد وضعها على \* رأس الذي به الصداع انجلي  
شعرنا دقة عجب \* عينا بخيل وطلا يصيب  
والحبة السوداء لنا فيها شفا \* من كل داء من حديث المصطفى  
بادر الى تضيق رأسك بها \* عند الصداع واعني بحبها  
واعلم بأن وجع الشقيقة \* مثل الصداع جملة حقيقة  
لكن حرها الى العين يصل \* وربما تعمى على ما قد تنقل  
علاجها أفقون ثم زعفران \* اصنعها ما بالحل سحقا يستبان  
وماء وردا طبل منه وارقد \* للقور تسترح بذلك المقصد  
وان صببت ماء من سداب \* في الاذن جاء نفعه أصاب  
ومن برأسه حراز او قروح \* وما بهذا المعنى شديدا بالجروح  
فليغسلن بأبوال الابل ما \* حل به فهي لذ الكنتقي  
وحكمة الرأس دقيق الحمص \* يذهبها غلا به يخاض



والرأس ان غسل بالسدر فعي \* صار انتشار الشعر الموزع  
ويقتل القمل اذا ماكثر \* ماء سداب اخضر زيت برب  
وضع على نار موقد جعت \* ليذهب الماء ويبقى الزيت  
واهن به في وسط الحمام \* اذا تيسر لاهل السلام  
والشأن ان حشي منه الشعر \* مذابا بالماء لذلك اظهر  
والقصب الفارسي مهم الحرق \* بقتلها كذلك ثم سحق  
\* وسحق بمائها حناء \* ونصب الرأس بها سواء  
قواء ثم شده وحسنه \* وابنت الفرع به ولينه  
وان ترد تطويله ياصحاح \* فنقع الكماء بانضاح  
بعيد يدها فان فيها \* منفعة بالدهن تستوفيها  
وان ترد تسويده صمغ زيتا \* في جوف حنظل ان عقلت  
من بعد ما ترمي بالكثير للباب \* واغلق بطين او عجين كي تجاب  
والقها تغلي فوق النار \* وادهن بذلك الدهن لا تمار  
(فصل) وللقالج شرب درهم \* من السداب كل يوم فاعلم  
والزيت ان حرق فيه فافلا \* نفع الدهن به تعلا \*  
مرارة من النحاس الصين \* تنفع في اللقوة اذا العين  
قابل بها صاحبها مرارا \* فانه يرى لها اسرار \*  
(فصل) وللنسيان اذا المقصد \* يحمل عظم جنحة من هدهد  
اعنى بها الامين من هاتري \* للحفظ والفهم بذلك اثرا  
ويحبب النسيان وجع الرأس \* وكثرة الكلام اذا الحس  
وكثرة الاكل وكثرة الجماع \* والنوم بالنهار دعه عنك النزاع  
كزبرة خضرا ونوم وبصل \* وعدس توت وحلوا متصل  
بذنبان وحلبة وزعفران \* وشم ظفر طيب مبعة تصان  
(فصل) وللوسواس شرب السنا \* كذا وللصروع يا خالتي  
ومن به عشق فساد رواغان \* طوقا له شوقه مالم يسكن  
\* واسقه بذلك بلا تجمل \* فانه يسكنه عن مجل  
او يسقي من ترب فيور القلي \* والنوم في القبور ايضا اجلي  
(فصل) وللعين اذا ما رمدت \* صفار يرض فوق جفن ما بدت  
\* او زعفران مع ماء ورد \* اوشب مع لبن الانثى يهدي

وصفك

وصفك العربي ان بلله \* بماء ورد فرت ان جعلته  
والكمأة الحراشفاء ماؤها \* للعين عند ما يهيج داؤها  
يغسل فيه الكحل ثم يرفع \* بعد ما يلى فهو فيه النفع  
وذلك قول سيد الاثام \* من الصحيح جل في نظام  
وقيل في شرحه بل يقطر \* في العين بعد الدلى وهو اوفر  
وينقع الوجع منها مطلقا \* ضماد مخ يرض مهماسلقا  
مع زعفران صلبة معلومة \* اودهن ورد وبقلة مفهومة  
وضمدن ان شئت بالفتحاح \* من بعد شيه بلا جناح  
كذلك المحجن الطرى نافع \* او وضع رجلة له اذا تابع  
وان بدت ياصحاح منها الحمر \* مقرونة بالينس فاعلم امره  
يمرس تمر هندي في الماء \* غير كثير طاب بالانقاء  
\* وقطرن منه في العينين \* واطل على الاجفان منه ذين  
والوجه تابع والفعل ايلا \* والامر بالرقاد فيه اولى  
وان بدا النفخ بها فضمدن \* بلحم بطيخ تجده مرجع  
والبقلة الحقا مع السويق \* تنفعه ياصحاب التحقيق  
والوردان وجدته ضمد به \* ورم عينك تقدر بطبه  
وسكر وماء ورد وعسل \* وزعفران عنها جلة قسل  
واجعلها واكتحل بها تجدها \* عند الضرورة شفا محالها  
وامر لمن به يبيض يكحل \* بعسل وعوسج امر نقل  
\* سبعة ايام او زعفران \* مع سكر خايل يجمعان  
\* وعالج الحبيب ان اتاك \* بحلبة مسحوقة كذلك  
ضرورية مع بياض البيض \* ضربا يلبق بها ويرضى  
ونخذ على القطن الذي تراه \* من رغووة والجفن لا باباه  
وان سحق القصب القديم \* من سقف بيتك سحقا عيما  
فهو لنقطة البياض مذهب \* اذلك فيه حاجة وار  
ومرق سوس نا فنع ومحقه \* ان خف امره وذار فقه  
مرارة الغراب تذهب البياض \* على الذي في الهند يستفاض  
والكسر شئ حادث لمن يراه \* في العين مثل كسر المرأة تراه  
ليس هو البياض عند العارف \* تأملن ياصاح كي تضادف

قوله والكمأة  
هو الترفاس  
ينبت في البرية  
في زمن الربيع



حقيقة البياض ما ينزل من الدماغ ابيض مجل  
بقشرة يحصل فوق الناظر ومن يقل بكسر ذا مخاطر  
وعالج الكسر اذا شئت بما سبق وجهه في البياض فافهما  
والرحم بالسكر والعلك حسن عندنا ولا مر صاحب المن  
ومن تكن بعينه غشاه دواؤه تبسطه التلاوة  
كبد معزفوق نار ارفع بعينه عيسى تقطع  
فان بدت زبدته المعالوم نخذه ايا السهولة المفهومة  
بطرف اليد ودر در فللا طيبا مسموما وحسن عملا  
واحفظ رعاك الله ما أخذت وكلا به اذ ارقدت  
واجعل على الدماغ منك زبدا من بقر شفيك منها ابدا  
كذا الحما ان حرقته كما هو بر يشبه تأمل حكما  
والشرط كونه اخي ميمنا وكرر السكل به ميمنا  
امن اذا جاء الظلام خانه بعمره وان حواء شانه  
عليك بالسكل بما في الاذن من وسخ يمرود وفدن  
وان عصرت ثمرة الزمان ونات منها السكل بالاتقان  
تقع ذاك حكمة العينين والحرب والسلاق دون من  
وان يكن بباطن الجفن شعر حصل منه عندنا نفس الضرر  
فليكن العلاج بعد التفت مرارة التيس وجد بالوصف  
أخذله بعد الاذى دم القراد كذا رما داف فيه المراد  
ودمعة العين من هذا الباب قطرها العير مع شراب  
والخمر عندنا هو الشراب والزعفران قبله بصاب  
أوزعفران مع ماء ورد كذا طيب العفر ياد العهد  
ومن أتى يشكو بضر الطرفه قال له دم حمام الالفه  
ودم ريش فرخه أبلغ في وجود راحته كحالا يقتني  
كذلك السكمون عند الناس مضغاة قطيرا بخرق داس  
(آية النور) اذا ما كتبت الى علم سكلاها وحملت  
نفعت المرود يا صاحب النجا والله يشفي عبده عند اللجا  
عليك بالاعتد عند النوم نعم الدواء ذاك عند القوم  
يمرود من عبيد عجيب فانه يغنيك عن طبيب

قوله عاف هو  
نوى البلع

واتبع

واتبع السنة والوتر حسن يحبه الله الكريم ذوالمن  
والسكل لا يعد له سواء من السكا حل يا من أباه  
الأتري فيه بروق النور من أجل ما طر صاحب الطور  
لما تجلى ربه للجبل جعل له دكا الما في الازل  
وغاص في الارض وصار فرقا تفرقت منه في الارض منه فرقا  
وذاك فيه نور الاحتراق صار اذا امره للأحداق  
فهذه فائدة عجيبه في أصل كلنا أنت غريبه  
وفرقا بفتح فاء الثاني منهما أي خوفا وع المعاني  
وعاهدن بصرك اكتمالا بعسل وانوى به امتثالا  
وعلف التمرية قوى البصر حرقا وكلا وهو يقضى الوطر  
والا كتمال بالغير نافع واكلك الكرب من ذواق  
كذا طيب اللفت والفتور عليه دائما لزام ذكر  
للقول انه برد البصر ولودعه الوقت ان يكدر  
(ومن برد) دوام صحة البصر منه فليجتنب أمور اعتبر  
أولها حر شديد مستمر ومثله برد شديد مستمر  
والريح والغبار والدخان وكثرة الجماع بالانسان  
وكثرة البكاء والنوم اجتنب وسهر ادخل حمام تصب  
واحذر من النظر في أشياء تعرف بالدقة لا خفاء  
كذا اني لها بياض مفرط ولا التي تترك ايضا شرط  
واجتنب المنخرات كالصل والقول والعسل فيما قد حصل  
وكلم ما ينقل رأس البشر جنيته واتق ذوات الخطر  
(فصل) وان حل به رعا ففشر يرض محرق يضاف  
محرقا رتخا عندنا في المنخر بأنبوب وقوة تشدر  
والشب ان حل بماء الورد نعت تقعا بليغ الرشيد  
وماء ورد مع خل نافع جيد المن حل به ذالواقع  
ومثله بعرة من جبل يابسة مدقوقة خذوا عمل  
(فصل) ولازكام بأخوان أدوية تلحق بالبيان  
سكرنا بحربه عند الزكام محتربا لواب لا ريب بتمام  
واستنشقا دخان نوم يافى ييرأ ذاك الضر منك ان أتى



أوضح له فخاله بخيل \* وارم على الجربها بعقل  
 من بعد ما يحبها تنقيع \* واستنشق الدخان ياطمئ  
 \* ومبعة دنانها عجيب \* لقطع هذا الداء يا أديب  
 (فصل) وللأذن دواء يذكر \* منه الميسر وذاك أجدر  
 الفيل ان قلى بيضه بها \* بذكره لوجع الأذن انقى  
 اعنى به الزيت بلا شكال \* وقطرن في الأذن لا تبالي  
 بول البعير عد في العلاج \* كذلك ايضا شجعة الدجاج  
 ولبن الأنثى من النبدى الى \* ثقبه الأذن نافع كمال  
 عصارة الخروع أو ماء البصل \* يقطران مفردين عن ذاسل  
 والخنفساء ان رضختها على \* زيت قليل في طويسة جلا  
 واغسل الجميع ثم بعد قطرا \* في الأذن كان في العلاج أوفرا  
 ودع من الخنافس البواله \* شديدة السواد والناله  
 (ودودها) قطر له متى ظهر \* مائة اللحم المنزى من بقر  
 من بعد شيه اتقن عـ لا \* تقربها اخوك من ذانقلا  
 (وان بدا) من اسفل الأذن ورم \* فعنب الذئب وملح لاجرم  
 وان جمعت حلبة وياقلا \* نفع ذلك الضرواجع عـ لا  
 (وان بدا) ثقل بسمع أو صمم \* دانق من قرنفل صمغ يل  
 \* وأبورزطم اذا ما قطرا \* ماؤه في الأذن لذلك ذكرنا  
 وزبل الرخبة مع زيت ورد \* قطر للأذن (طرش) بها وفرد  
 وان طبخت حنظلا بالزيت \* نفع للثقل بذاك افنى  
 والماء من بصلنا مذكور \* للثقل والطنين يامسرور  
 (فصل) وان بدت لنا قروح \* بقم من يبيثنا يصح \*  
 قلنا له ذلك مضمض بالحليب \* تجديه نفعاً لذلك عن قريب  
 ومن أتى يشكو بال (ضرسه) \* قلنا له الكلوب فزيمسه  
 وان أبى وقال لا الا الدوا \* فاثوم والفلفل فيماتر توى  
 اصمهم ماع لساب من خبير \* من حنطة وضمدن يا خبير  
 والثوم ان وضع فوق الضرس \* سكون بردها أيا ذا العرس  
 وثقبه ان ظهرت بها خد \* يقطران أو بعفص تستقد  
 (ودودها) يخرجها حب البصل \* بخرايه وذلك عنه سل

لا شئ كالكلوب ان عقلت \* فهو دواء الضرس ان أصبت  
 وسنك الحصى اذا تحركت \* فالشب مهما نال منها سكنت  
 (ووجع الأسنان) ان تبدى \* ماء طيب العفص صفه رشدا  
 والخل ان سخن نافع لها \* مضمضة به اذا ما بها \*  
 وان تخلخلت فلذ بمصطكي \* اطح وضمض قال ذلك من ذكا  
 وان جـ لا برديها من الوجع \* وخيف منها مع ذا ان تقطع  
 فكن لدقوق السداب واضعا \* عليها والزيت ضعه تابعها  
 وذاعند الحصى كيم بالتجريب \* والجمع في المشهور بالتهديب  
 وكل اذا شئت لها الزيتون \* وبريا شرطاً بأن يكون  
 أو مضمضا بالشب أو بالزاج \* كذلك بالخل أو بالعاج  
 وقشرة الرمان في المعدادود \* والعفص والسنبل في المسرود  
 والبقلة الحقا كذلك الزعفران \* وهندبان سحقته شئ يهان  
 أو مضمض نحو الزعفران المعروف \* كذلك النعنع في الموصوف  
 أو مضمض الكيمون يامن ألفا \* والجمع لا تكن به مكافا  
 (وان تكن قد عسرت) من أصلها \* في الطفل حتى ان مرض من أجلها  
 فخن دوائها الذي يسهل \* خروجهان يحم الدجاج يسهل  
 ذلك به ومخضاً من — له \* هذا الذي حتى عليه فضله  
 أو زبد البقر أو كل العسل \* والسمن والكرب فردا اتصل  
 أو حمل ناب الكلب عند من ثقل \* ونحوه أسنان ثعلب حصل  
 وصفرة الأسنان من هذا المرام \* ملح وفخم سكر في ذا النظام \*  
 يحسن بعد الحق فالدالك بها \* مبيض الأسنان صح ذابها  
 وان اضفت مع ذلك عـ لا \* بلغت منها غاية وأـ لا  
 (واللثة) التي بها استرخاء \* مضمضة الخل لها دواء  
 ومصطكي تنفعها عند الوجع \* والبطخ الأخضر للشد وقع  
 (وشفة الفم) اذا ما كانت \* بها شقوق كلها استبان  
 ينفع ذلك مصطكي مـ لا \* ملطخ عليها يامصاب \*  
 (يامن بدا بقمه بخار) \* عند الكلام ترك ذلك عار  
 علاجه في الثوم والقرنفل \* واسحق وجيدوا يحسن بعسل  
 واستعمان كله فوق الريق \* كذلك عند النوم ياصـ ديق



ودم على فعله حتى ينجلي • ما كان منك في الزمان الأول  
(والنفخ) ان حدث فيه فاعلم • فاملاء ساعة بخل تسلم  
وكرر الفعل له مرارا • ومثله هذا يطلب التكرار  
(بصل) وان حل بوجهه كلف • والفش مثله على ما وصفوا  
• اسلمها ما تغير مبرقع • يخالف لاصل وجهه يطالع  
بادر بسحق ورق الحناء • والثوم مشويا ولا تراء  
واجتمعا بعسل وضمدن • بهما حل كلف حل البدن  
وبزره الكرنب من ذات حسب • معقاة وغلا كل هذا يطلب  
مفردا ليس عندنا مجموعا • لغيره • وكن أخى مطبوعا  
والزعفران والنشأان جمعا • وطلى الكاف أيضا نفعا  
مثل دقيق أصله شعير • وابن التين له عشير  
(ودم ارنج لبقي) وكلف • طلاء يتفح بنص من ساف  
حب رشاد مع خل الطيب • انهما للبق من كل حبيب  
وصابون وعسل ان جمعا • بحبة الرشاد فيه نفعا  
والحمية السوداء كذلك تنفع • مصبوقة في الخل فيما اودعوا  
(وأما ما يحسن الوجه) لدى • أهيل علم الطب يا من اهتدى  
فالقول والجص والشعير • مفردة ان شئت يا نظير  
او عس او بزرخيل يسحق • لابن يحلب عندى اصدق  
وقد تقدم دواء اللقوة • لدى دواء الرأس فارجع نحوه  
(الكلام في الحاق وما يتصل به)

(فصل) وان بد النساخزير • بمن ألقى من أرضه يسير  
وصفنا في دوائه السراره • والمعر أصلا وع الاشارة  
واجن بها الحمرل بعد الدق • واربط عليه ذاك اذا الصدق  
وقيل بل ينفع فيه حافر • رمكة او حمار هذا ظاهر  
واجن بزيت بعد سحقه له • هذا الذي عندى وطالع أصله  
كذا أبو رزطم بعد الدق • يجعل في قسم له بالرفق •  
ثلاثة واجعل بياض البيض • من بعد ساقها بنص البعض  
وضع عليه أيضا ما ذكرنا • من عشب الزرطم اذا المعنى  
• وان بدا حبه انفتاح • فحجر الزناد لا يراج

قوله رمكة  
وهي الفرس

يدر بعسل دقه عايه • فانه يظهر ما لديه •  
وان بدا صلب به من أول • طري زبلة حمام اجعل  
مرارة من بخل أرمن دجاج • تنفع من خوائق ذاعلاج  
وان يكن حب بداخل تصف • له خنا فليس بشدخ تصف  
وارم بها في جرعة من ماء • بطاسة تغلى بالاصطلا  
وصف مائية ما طبخت • واسقها من شئت اذا انتهت  
وان يكن من بهاء فلا • تخبر به حتى يفوته البلاء  
والجزران سلق فهو نافع • (لحمه الصوت) بأمر واسع  
والعجل والكرنب والزبيب • وسكر ولبن حليب  
وكل هذا يستفاد مفردا • غير الذي مع الحليب انفردا  
(وبسقط العلقه) من حلق الفتى • غيرة شونيز أو نيج ان ألقى  
او النشادر أو الكبريت • تبخر • ومثل ذا الخنثيت  
ومعها ماء بصل معصور • وورق الطرفان المذكور  
أو تخثرها بظلف من شعير • أو وبر من نعالب اذا المشير  
وللهاء ان سقطت نشادر • نفخا عليها وبذلك يادروا  
(الكلام في الصدر وتوابعه)

(فصل) والصدردواء انجلى • وجعه يحظى به من عقلا  
قد ذكرناه سبق القرع • (والسعال) أيضا اذا الشرع  
وتافع فيه سحق اللوز • أعنى به المسر دوين رفر  
واضربه بالماء كذا والعسل • واستعمل الاكل بالتدليل  
والبرزان كان من الكتان • مع عسل ينفع بالبيان  
والعسل الصافي اذا طبخته • بحبة ينفع ان شربته  
وجعل تركيب الحفيط نافع • لآلم الصدر وسر دافع  
وضيقة النفس السكاوى فيها • تنفع والبسباس يفتقها  
بياض بيض ودقيق الفول • (ورم الشدين) في المنقول  
ولصلايتها شعير لجل • او حلبة مطبوخة ان تجعل  
ويدر اللين في النساء • خمس أو خمس بلا استراء  
اولفت والقطع بأكل العسل • او الاكارع وذلك بعكس  
(فصل) وهالك بسط ما يبرى السعال • متابعاترا من غير سؤال

قوله الحفيط  
وهو جندول  
فيه اسم الحفيط



وما نبتا المحلو فلا يؤخر \* لان فيه طبعه مقرر  
 وفي دقيق القول ما يستعمل \* بشحم معزوكلاء أجل  
 وان أضفت سكر اليهما \* أغشاك عما قبل ذات قدما  
 وان اكلت البصل المشوي \* حصلت بعض ما انتهى الى  
 والاكل بكرة يكون عندي \* على ثلاثة من احوال العبد  
 والثوم ان اكل مسلوفا نفع \* فيه وفي الحاق كذا يتسع  
 وان شويت الجوزيا طيب \* في قشره لينة نصيب  
 من أجل برد من هوى أصاب \* وان دهنت الرأس لا عتاب  
 وان دقت حبة الرشاد \* وهي بقرب عمل تنادي  
 وخلطت به أفاد العمل \* وبعد لعلها يسم الامل  
 وعرق سوس عندنا السعال \* أنفع شئ عند ذكر كرك الخصال  
 ولا يزال الثوم يفتفه \* لولا مضرة الدماغ فيه \*  
 (فصل) وان كان السعال يابسا \* أو معه دم تراه ناكسا  
 فاطبخ له دجاجة بزبد \* وكلها ان شئت جميعا وارقد  
 والدم ان كان له عرقا \* فكن اخي لتراثل غافقا  
 وان شربت شربة من النشا \* قطعت الدم الذي منه انثى  
 وهو عجيب لذوى السعال \* والمرق ينفع بكل حال  
 (فصل) وللقلب دواء يرتضى \* عند حصول ضرر كما مضى  
 بادر بدق سكر مع قليل \* قرنفل مع حليب يا خليلي  
 عند الصباح والمساء والحليب \* يكون من غم والشرب عجيب  
 وخبر ما ينفع فيه الزعفران \* أو جوزة الطيب وكل اجدر  
 كبابة قرنفل كشوت \* اظفار طيب وكذا سنوت  
 افردا ان شئت بالاملاء \* في طيننا تحديها السلامة  
 واللوز والعنبر والتفاح \* تخففان القلب قد تباح  
 والورد افردا ان شئت \* في الاكل والزم طب من صحت  
 وجبة الحرمل أكل تنفع \* لو جمع ان كان أو تشجع  
 وهالك تفسير الكشوت والسنت \* محبة شيخ في لغات من يموت  
 والعسل المعروف لاسواء \* وفي الحديث النص لاتساء  
 وثلاث التساء من الكشوت \* وقد نضم الكاف كالبعوث

ويقوى القلب على ما عندنا \* في كتب وضعها من قبلنا  
 مكزبرة أوزعتر أولبان \* والاول اليابس منه الشان  
 ونمك الاترج من ذا الباب \* بعد واستعمله بالصواب  
 وان حملت معك الحميدا \* صرت قوى القلب أو شديدا  
 خاصة جليلة مذكوره \* في كتب العرب ما مشهوره  
 ويذهب الضعف من الفؤاد \* أكل فتى الضأن باستعداد  
 يرد ما فقد بالجماع \* من قوة المرء لا نزاع  
 ويقوى الروح ويحل الضعفا \* وييسط النفس ويرضى الضيفا  
 وان ترد قصص ميل ما ذكرنا \* للقلب والضعف استمع اليها  
 عند الفتى من ذكر الضأن \* ان شئت ذاك السمين أعنى  
 واستعمل الطبخ بقرب عهد \* للحمه والطيب فيه يهوى  
 مقطع معرق مكنون \* وناره لينة تكون  
 حتى ترى لما فيه فيونا \* والنضج فيه شائع عينا  
 فذلك الماء الذي قال الحكيم \* ليس له أخ في قوة السقيم  
 واللحم فيه كل خير للبدن \* والمجوع خير منه بأخطا القطن  
 واعلم بأن كثرة المموم \* تضر بالقلب على المعلوم  
 (فصل) وللكبد عند الحسكا \* أدوية تسرد لها تفهما  
 ورمها مهما بدا ينفع \* بول البعير قل ان يتبعه  
 وجوزة الطيب لها عجيبه \* مصلحة في طهيها قريبه  
 وزعتر وقوة وسبيل \* كل على حدة فيها تعمل  
 واكلك اللوز مع الشماع \* لوجع الكبد من ذا الحمار  
 ويفتح السدد منها الزنجبيل \* وكل لحم قنفذ عند النجيل  
 (فصل) ويحل الطحال الحل \* والثوم أيضا مثاها يحل  
 \* والمجزر بالمخ له دواء \* أو جوزة الطيب اذا تشاء  
 \* وبزرة الكتان لا تؤخر \* عن طبعه كذا في ما قرروا  
 وان حيت يا أخى حديد \* بالنار غير مرة وحيد  
 بعد ازالة الصد او طقت \* في الماء واشربه تحبها انفت  
 ولا تكن بهكتف بمره \* في الحى والماء يصدر جره  
 هذا دواء ورم الطحال \* حب رشاد زده بالكمال



(فصل) ومن ذا الباب داء السرة \* اذا تكررت بغير مره \*  
يجعل فوقها رغيف بر \* مستحسنا يكون يا ذا السرة  
وضع عليها خرقة نقيه \* وكرر العمل يا ذا السرة  
عند الصباح والمساء وكل \* رمانة بقشرها وفصل  
وصل بها التمدد بالخبير \* من حنطة وعسل جبير  
وثومنا المشوي فيها ينفع \* عند الاذى كما ترى وتسمع  
(فصل) وللغص من الانسان \* يشرب مصطكي بلاتواني  
\* او ماء ايمون اذا ما وجد \* ويكفي عن غيره اذا ما فقد  
(الكلام في البطن وما يتعلق بها)

فصل ونفع البطن مما ظهر \* فالسبيل المشهور فيه اشترا  
والشج مثله كذا والزعر \* والماء ان سخن من ذا يد كر  
ودرهم من ميعه مذ كوره \* قرنفل في أرها مشهوره  
\* او قرقة او فلفل كرويه \* كونهما وكلها جليده  
كذا طبخ قشرة الرمان \* صفيه واشربه يا ذا الامان  
\* والنفع ان ظهر بالمجناب \* وعي ذات الجناب في الخطاب  
فاشرب له الجوز من غير ياس \* او الثريد كل بلا قياس  
والعود لا يخفي الذي حواه \* له من النفع يامن قلاه  
والنص في حديث سيد الانام \* انظره في الصحيح تظفر بالرام  
(فصل) وبطن قد بدا له الاسهال \* بهار قد يحجز الاستقلال  
وينفع الامعاء والاسهال \* لبن او ماء دع الجمدال  
طفي فيه شئ من حديد \* وراثب اللين في المعدود  
ويحبس الاسهال ايضا نحن \* وثمرة الطرفا من ذاندنو  
\* كبابه كزبرة مثليه \* ومثل ذا الزيتون والكرويه  
واللوزان قلى من هذا الدوا \* وحامض النشا كذلك يستوي  
والعص من جملة ذا محسوب \* والفرد في الكل ذامطلوب  
(ومن يكن يخوفه) حل الالم \* فابور زطم دواء مستلم  
يؤكل بالعسل مجموعا فلا \* يكون الادافعا للبلا  
ويخرج الدود من البطن بما \* نصل ذكره من طب الحكما  
\* فالشج او ماء اوسداب \* او ماء وء وكلها صواب

يخرجها كذلك اكل الجزر \* يشبع منه بعد جوع قادر  
يكون نحو اليوم ثم يسك \* عن اكل شئ به ذاك ابرك  
وان اخذت وزن حي من قراط \* من زعفران سهل دود الاختلاط  
والشرب بعد الطبخ فيه يعتبر \* والمجبة السوداء من نفس الخبز  
وان اخذت من طيب السكم \* خمس دراهم تأمل وافهم  
ومثلها شحاطريا واشربين \* من بعد سحقها فتجدها تطلبين  
ومثل ذلك ورق الحناء \* نفعه ليل في اناء ماء \*  
واشربه والاطراف منها تجمع \* بذاك الورق فهو انفع  
(وان يكن بطن المريض) قد جرى \* او غيره دواء اذا ترى  
\* فسنبل وقشرة الرمان \* اعني به الحلو يا ذا الشان  
كرويه وحمية الحلاوه \* والزعفران المعروف بالزكاوه  
واسحق بعيد الجع واستعمل بها \* فطور من له الرجا في طها  
(فصل) والاستسقاء فيه ينفع \* بول البعير قبل ان يستمع  
او محم قنفود على ما جربوا \* اوزعفران قالوا فيه يشرب  
(وينفع القولنج) شربة سداب \* او قدر علقه صيون يستعاب  
او نصف درهم يدون من رجيع \* جنس لنا محرب وهو بشيع  
شربا وحكم الشرع فيه يمثل \* بالمتع والترخيص نص من عدل  
(الكلام في الظهر والبرد وما في معناه وعسر البول والزحير)  
فصل وللظهر دواء وارد \* عند الاطباء بنص شاهد  
وعدد الجيم من الايام \* مهما توافقت يا اسامي  
من أي شهر شئت يا ذا الفهم \* من جملة الشهور دون وهم  
ونخذ اسح عقربا واجعلها في \* رطل من زيت وبالفعل اكف  
واغاق عليها في اناء جيد \* حتى يكون منه نفس المقصد  
بان ينال الزيت قوة الذي \* فيه من العقرب يا ذا الشدي  
\* وصنه للظهر اذا ما وجعا \* دهنا به متى أردت نفعا  
والزيت ان صب فوق حرمل \* مستحسنا من ذاللساط يحصل  
ثم يكون منه فطورا مبتلى \* به ثلاثا بعد صبح ينجلي  
او ورق الدفلا به يضم \* ثم كذا ركة تجرد  
ويابس الثين غداء جيد \* لصاحب الظهر وذا ما اوردوا



وشجرت اتوت له بالحاء \* يشرب ان ربا ذا البلاء  
 وفي السنا المكي ما يغنيك عن \* غيره في الظهر والبطن سمعن  
 أو عسل أو حرمل أو زعفران \* أو بزر بخل كل ذا فردا بيان  
 وينفع الوجع من ظهرا لقي \* أكل الكرنب مدة مهماعنا  
 (فصل) البرد عندنا معروف \* أضرماء يشكوه الضعيف  
 أمن يكن به تأمل الكلام \* وافهم علاجه من اسطار النظام  
 خذ ربع دمن بزر النيلة \* والماء من بربان تكيه  
 أو قيتين من عجيب ثوم \* ونصف أخرى خروج محكوم  
 وان جلى الدموان خذ ربعها \* ونصفها جرى بحاد نفعها  
 واجهها واطحنها وغلظ عيشها \* واطحنها بالزيت وواصل نفعها  
 وجذب الشرب عليها والترم \* حمد الذي أولاك ذلك واستقم  
 (وما يضاهي هذا) وهو أقرب \* للبرد ان شئت ولا يجنب  
 خذ عسلا ومغسه ثوم احمر \* والسمن ثالث لما يقدر  
 واعد دينا في جديديا نيه \* وافطربه تشفى به علانية  
 ومثل ذلك لعال عديده \* في هذه المجموعة الرشيدة  
 كالبول والجوف كذا والصدر \* والبرد في الكلا ووجع الظهر  
 وصل بها تقوية على الجماع \* ان كان في المذكور رسل الاجتماع  
 وخبر ما ينبغي له وقت الربيع \* ومثله الشتاء يانعم المطيع  
 رطل من الثوم العجيب يجمع \* ومثله من الحليب يشرع  
 يكون من ذات الخوارانج \* وايس يخفى طبعه المريح  
 ونصف رطل من عجيب سمها \* وقدرة جديدة من طينها  
 وواصل الوقود تحتها بلا \* تأجج والرفق فيها استعمل  
 حتى ترى لما ثما من الحليب \* نفس انكشاف واتقن الفعل المصيب  
 وقد جمعت قبل دامن العسل \* رطلا مخلصا كما اذا اتصل  
 وضمف له أوقية من فلفل \* ونصفها سكنبين تجعل  
 أوقية من جوزة البرار \* ومثلها من قرقة العطار  
 وزد لها أوقيتين يا خبير \* من حبة سوداء والكل جدير  
 واسحق جميعها بلا تأمل \* واصحبه بالفور بذلك العسل  
 والمحق جميعها بما تقدم \* والقدر يجمع الجميع فاعلم

وعدا اليه النار وهي آينه \* حتى ترى للعقد فيه دينه  
 واختبر الجميع بالتحريك \* كما يوافق بلا تعليق  
 انزله وابدء وبنده على \* قدر يلىق وافطرن بما جلا  
 في كل يوم عندنا بواحدة \* تجر لها بعد الحصول الفائدة  
 (وتح وهذا الوجه) يانعم القنى \* للبرد ايضا جله كما أنى  
 القمع والكمون والزبيب \* كذلك البلوط يا حبيب  
 والثوم والتين مع الجوز حصل \* ويكمل العدد جزء من عمل  
 احكم بها في مجلس القضاء \* بحكمة التساوى في الاجزاء  
 واجن جيها من بعد الدق \* واللفطور جزئها بالرفق  
 ترى لها في البرد خير عمل \* وافهم وقاك الله عكس الامل  
 (وأما ما ينفع أمراض الكلا) \* (مع المانة) لدى من عقلا  
 حليب ضأن مع بزر الفجل \* اجمع وحصل نفعها بالاكل  
 كذلك البطيخ والقثاء \* والجوز والجوز بدا سواء  
 والاوز والباوط والمسكوع \* عنى مقالا جل من ذا المتزع  
 وشحمة الاوز والدجاج \* ومثله السنبيل في الاعلاج  
 افرادوا جمع ان عرفت علما \* والا فلا افراد عندى أغنى  
 (وينفع الحمى) بكل حال \* لبن انثى وحليب تال \*  
 شربا ومثل ذلك شونيز وزد \* شربا بآء عسل يا ذا العدد  
 والفجل ان اخذت الاغصان \* منه وعن ورقة تبان  
 وممرت وشربت أوقية \* من مائه الذي الحصى تقيه  
 (وسلس البول) اذا ما حصل \* فحبة السباس فيه أولى  
 أو نقع الحمص يا ذا السبر \* في الحبل والايام فيه تجرى  
 مجرى ثلاثة وصل بالاكل \* واشرب واستعملهما بالعقل  
 والتين ان اخذت منه تسعة \* واربعين حبة بوسعه  
 وجعلت جلثها في الزيت \* ثلاثة بصونها في البيت  
 والا كل سبعة كل يوم بعد ما \* تمضى الثلاثة كما تقدم  
 والفجل ان سلق من ذا العلم \* والا كل منه الطب يا ذا الفهم  
 ومن ذات الجمل ان اخذت \* أوقية منه اما أردت  
 ونصفها من سكر واجمعها \* وقرا ينار ثم اشربها



تجدد لها نفسا فوق الريق \* وغاية النجاح في التوفيق  
وفي استعمال معجون البسباسه \* بالعسل الصافي ياذا النعاسه  
منفعة تجلج البوارد \* ونقطة الموضوع فوائدي  
(ورقة البول) تداوى بالعسل \* والسمن والحلبة فيما يتصل  
وقد زها أوقية مغسولة \* بعد الحفاف اسحق به موصولة  
او سخن السكر والسمن وقل \* شربها محرقه البول نقل  
(والبول في الفراش) من ذال الداء \* بعد ياذا العلم بالدواء  
تشوي له خصية كبش يافى \* والامر بالاكل لما قد ثبتا  
واكمل لحم قنفود عجيب \* بحرب فيه أيا حبيب  
وشرب درهم من النشادر \* بالماء نافع لذلك سائر  
وقشربيض ان قلى نافع \* ثلاثة بعد لها تتابع  
كذارماد ظلف ذات عجل \* بعسل يؤكل ياذا النمل  
وسمنها مع سكر من ذاقه \* او عرف ديك بعد سحق اتع  
بعد فافه كذا أقانصه \* من الدجاج في الدواء خالصه  
وفي طبخ قشرة الرمان \* ما يغنى شربا عندي بالبيان  
وزيل أرنب اذا ما يسا \* ينفع بعد سحق شربا وعسى  
ونجها أيضا كذا ينفع \* لمذه العلة وهو أوسع  
(والدم ان يكن) بأثر البول \* فبما شرب الدواء من ذال القول  
سحق عقص مع مرق يشرب \* والريق ان شئت لذلك اطيب  
(والبول ان عسر من ذال القول \* ينسب فيه القول ياذا العقل  
عجل بطبخ البيض ياالبب \* واجعله في الخل به تصيب  
بقشره بيت ايله ومر \* بأكله صبحا وفلاك يسر  
واشرب له عصير ورقة الحسك \* فردا تحده عند ذاك زفلك  
وحسوة الحنطة مع سمن ورد \* وسكر تجمع عنده من رشد  
(ويطابق المحصور) بالتجريب \* سمن وسكر بلا تكذيب  
وقدره أوقية من سمننا \* ونصفها من سكر في نقلنا  
وان يكن من بقر وفاترا \* كان عجيبا جيدا محادرا  
وورق الكرنب فردا ذكرا \* كبحوزة الطيب لبول عسرا  
(فصل) ومن مل به زحير \* فليأت من بطه بصير

وهو التردد في كل ساءه \* الى الخلاه بارقيب الطاءه  
ويسمى بالعسرة عند البعض \* وقيل فيه غير هذا الفرض  
حساء حنطة وحلبة يرام \* عند حصوله ومن يارتكام  
\* بلبن من بقر يكون \* واشرب تدثر كل ذاهون  
وكرر العمل يا من اقبلا \* على العلاج بدواء حصلا  
ومعلى اللوز فليس يرغب \* عنه اصاح الاب وهو اطيب  
او يابس السفرجل اسحقه نصيب \* واجعله في لبن نعمة حليب  
\* وقترنه بنار واشرب \* تجده على الريق نجاح المطلب  
وتبوا الى الفعل يحصل المراد \* ولا تكن بلل ترجوا السداد  
(الكلام في بيت الداء وهو مضاعف الطعام وتسكين العطش والقي وشهوة الطين) \*  
(فصل) وبيت الداء عند الناس \* معدة الانسان ياأناس  
احفظ رعاك الله بيت الداء \* من ان تدره للاعتلاء  
\* فانه ان امتلا هاج البلاء \* منه على المرء وجرب واعقلا  
ايك اياك وادخال الطعام \* على الطعام قبل هضم في المقام  
وجنب الشرب عليه حالا \* لاسيما السخون ع المقالا  
\* فانه يضر بالانسان \* ويوجب الآفات في المكان  
ويتلف القوة والاسنان \* ويخر القم كما استبان  
وخير ما يحفظ صحة البدن \* جوع يصون البيت من كل وهن  
(وها أنا ذكر) ياذا العقل \* ادوية بدت انما في النقل  
البذنبان ان شويته نفع \* معدة ترمي بأكل ان وقع  
وتقريبها حبة البسباسه \* والبلح الاخضر بالسياسه  
ويربها جوز مرب بعسل \* والخبز المحروق يقويها وسل  
والدوص عندنا لما تقويه \* بحجبة في نصنا مرويه  
وهواخي الماء الذي يطفي به \* حديدنا المحي نعم بشرية  
ويقويها مستكى سفرجل \* وسنبل وقرقة قرنفل  
والخ والنبق وكاها افرد \* وافهم وقال الله نفس المقصد  
وان يكن حل بها نفس الوجع \* فالحس دون غسل اكلا يتبع  
\* وخير ما أظهره المراد \* قانصة الديك الذي تعتمد  
بالرى وهي عندنا الحجاب \* بعد الحفاف نعمة الحجاب



واشربها بالشراب عند الحاجة \* وكن مقبلا من اللجاجة  
 واحفظ رعاك الله يبت البدن \* تجد حلاوة نزول الوطن  
 (ويضم الطعام) بعد الاكل \* خمسة اشياء بهذا الفصل  
 كروية او زعفران او زنجبيل \* كزبرة خضراء نقل جليل  
 (ويسكن العطش) بالثمن الطري \* اولين حليب يانعم السرى  
 او ثوم او امسالك بعض الفضة \* في الفم واحفظ كل ذا او بعضه  
 (فصل ولقي) دواء يقطعه \* كذلك الغشيان اضيائه  
 \* له من الدواء تـ رالهند \* ويكفي فيهما ما يشهد  
 \* ومثله جوار اوسويق \* من حبة الدخن به تليق  
 كذلك السنبل والقرنفل \* والكل بالافراد هذا يعمل  
 ومن دوائه حليب من بقر \* وحمص وحمضان استقر  
 اطبخها بعد دجها وكل على \* ريق اذا شئت كذلك حصلا  
 (وشهوة الطين) تعد داء \* هالك لها ياسائل دواء  
 رجلة او اكل دجاج عندي \* ومص اعظم لها بوعدي  
 والنفع حيث وافقت مزاجه \* والطبيع عكس الوقت اذا الحاجة  
 (الكلام في اغذية الجماع ونواقضه)

(فصل) في اغذية قوة الجماع \* تبسطها لمن له فيها انتفاع  
 واعلم بانها اذا ما وافقت \* اصل مزاج المرء فيه نفعت  
 \* ولا يوافق بوقت الحر \* الا الذي بالعكس فيه يجرى  
 \* ولا يوافق الزمان البارد \* الا الذي بالعكس فيه وارد  
 لا شئ كاللحم من الضأن معا \* الا براريان بالجماع اولعا  
 (والدوص ينعظ) بالاخلاق \* او يابس التين بلاخفاف  
 ولا يعاب باقلا وزنجبيل \* والثوم والبصل من ذيات بيل  
 صفار يبيض وكذا لحم الابل \* والجوز بالعسل بالجماع نقل  
 وكن لمرقة الحمام شاربيا \* ونجسه يكون فيها صاحبها  
 حب الرشاد وكذلك الحلبه \* والماء بالعسل خير شربه  
 \* وقرقة وحمية الحلاوة \* تعرف للانعاظ والفارو  
 او انقع الحمص في ماء العسل \* واشرب وكل تجد مرادك انصل  
 والزعفران وكذلك اللفت \* لاسيما المشوي جاد النفع

كذا القرنفل اذا ما سحقا \* يلبس حليب ايضا واقفا  
 والشرب منه نصف درهم على \* ريق يزيد في الجماع جلا  
 ولوزنا المقلبي خير ما وصف \* اخوان الحما الذي التحي ان وقف  
 والقول ان قدرت منه قدرا \* بموزة مع سمن عجيب يدرى  
 وعسل ذكر للانعاظ \* وقارن العسل بالانعاظ  
 والفجل لا يعزل من ذا الحال \* او بزره ورد في المقال \*  
 والنخل بالجمد له جوار \* ينفع من له به قرار \*  
 ودم على اكل هو يد السوس \* عند اقتضاض البكر بالمحوس  
 \* بعسل ونمذا المراد \* وكل ذا يطلب بالافراد  
 وجنب الشرب بعيد الوطء \* وقبله عند انتشاء البدن  
 (ويكثر المنى) في الرجال \* الثوم واطبخه بلاشكال  
 كذلك اكل ناضج الفتى \* من الديوك ياتي بالمـ في  
 ويغزر المنى بزر الفجل \* والاوز والسكر من ذا الفصل  
 (فصل) وللجماع ما يضعفه \* مبيدنا كما تراني اصفه \*  
 والاصل في تطهيره ليحتمل \* او يحمى النفع به من اعترب  
 يضعفه الماء الشديد البرد \* ومثله في الفحل فرش الورد  
 وماؤه يقطع شهوة الرجال \* والملح للاضعف قريب في المال  
 كزبرة خضراء كذلك اليابسه \* تقيعها المراد وهي حابسه  
 والبقلة الحما تضعف الجماع \* والنخل بالاكثر منه في النزاع  
 والعسل المعروف ذو جفاف \* لمنى الفتى وذو اخفاف \*  
 والماء فوق الريق سم قاطع \* كذلك الكفور ايضا واقع  
 ولا نجاع حائضا شمسه \* كذا عجموزا بالردا خمره \*  
 ولا التي دون البواغ ظهرت \* ولا التي من اجل ضرر سهرت  
 ولا التي تقاصى عنها العهد \* من الجماع واستقر الفقد \*  
 ولا التي يبطنها حمل ولا \* مرضة وكل ذلك اعتزلا  
 \* وكل ذا في نصه محرر \* ولا عليك ان دعاك ضرر  
 فان علمت فهو خير بعلم \* وان جهلت فالسكوت اسلم  
 (وان ترد) قطعا للاحتلام \* فشر بزرها الخمس دواء عصام  
 ومن حوى ذراعه نوابه \* زيت وعـ ودمن سداب غايه



في خرقه جديدة لم يحتلم \* مديدة مادامت عليه تلتئم  
ومثل ذاقطعة من رصاص \* محالها الحق وذالخلاص  
(الكلام في كثرة الجماع وفي الانثيين والبياض) \*  
(فصل) وكثرة الجماع داء \* ورعاية الداء \*  
فقلل الجماع اذا العقل \* تحب له لذة عند الاكل  
قليل له ينقي الموم والكثير \* منه مضر جرب يا حبيب  
وكما اكثرت منه ملت \* نفسك منه لو عليه دلت  
ما حياة النفس في الارحام \* تصبه يا صاحب الغرام  
ارفق على نفسك في الجماع \* فانه يذهب بالاسماع  
ويجلب الضعف لاصل البصر \* ويدخل المرء في حوض الخطر  
ضعف لقوة الانسان \* مفرق لهجة الاقران  
يجلب للرأس جنود الشيب \* ويرخي جلد الوجه دون ريب  
ويجلب الوجع للرؤس \* ويبقي مخ الساق في النفوس  
ويورث البرد مع الرياح \* وحكة البدن باحتياج  
ووجع الظهر كذلك والكلام \* والبرد في الذكر من ذاحصلا  
يبس الدماغ بالسكرار \* ويذهب نور الوجه والابصار  
فيرج شهـروفتنا دهر \* ودق ظهر في ذوات المهر  
ومن يسكن له الجماع دأبا \* صار له الضعف بلا منعا  
اياك والاسراف يا ذا اللب \* فيه لكي تستغنى عن ذا الطب  
واللحم والمرق برذما فسد \* بسبب الجماع من كل الجسد  
(وان لعقت صلا) بعد الجماع \* رذمتنا له منك الوقاع  
(ومن يكن) ذكره صغيرا \* علاجه ببدله تحرير  
يسحق علق الماء وهو رطب \* ويدهن الاحليل منه الطب  
وشحمة الورل من جملة ما \* يعظم الذكر منه الحكما  
وطالع القاموس في لفظ الورل \* من بابه وفصله يا من عدل  
دلكا بها كذلك شحمة الدجاج \* اعني به الاسوديا آخا العلاج  
والزيت ان احرق الخراطين \* فيه عجيب واتق المساكين  
بخشاء معجم وهي الدود الطوال \* تجعل للطير الصغير باحتيال  
مرارة الدجاجة السوداء \* والزنجبيل اجمع بلا امتراء

وحبة القطن اذا ما صحت \* قيل بها من طبنا ان وقعت  
(وان بدت به قروح) فالعلاج \* رماد قرع يابس عند احتياج  
والشب بعد الدهن منه حاصل \* اوريق صائم ان شئت واصل  
(فصل) وداء الانثيين ادره \* او زرم يخلى فيها ضره  
اما دواء الادرة الشهيرة \* فلم اجد في وقتنا تحريره  
وان يكن فعند غيري بطاب \* والامن عنقه لدى اغرب  
(واما بعض) النفع او بعض الوجع \* فيأتى فيه ما اذا انتهى نفع  
الباقلا \* جيد ضمادا \* لورم الانثيين وقد افادا  
والجص المدقوق مهما جعا \* بعسل نفع منها الوجع  
والطوب ان احرق قبل بـله \* مع رايب اللابن ثقي بفعله  
بعيد سحق الطوب فالتضميد \* بذلك صاح عندنا فيد  
(فصل) والبياض عند من نقل \* ادوية تجتمعها من سأل  
واعلم بأنه غير البر \* كالصدع والادرة عند البده  
ذكر بعضهم له البراد \* من الحديد عن استفاده  
وما حكر فس يحل فيها \* اوفوة ان شئت تفتقها  
او خبت من الحديد اصله \* او مرتك يطلى بها محله  
وورق الدفلا من المدكور \* والمحل يحكمها في المنشور  
ومن دوائه في نص البعض \* تاطبخه بدم نفس الحيض  
كذلك بول جمل ان عقدا \* بقدر ضيق لدامن عهدي  
وسل عن الباقى من الدواء \* فانه في الكتب باستيفاء  
(الكلام في ارحام النساء والفروج واطفاء الغيرة) \*  
(فصل) في ذكر علاج الارحام \* وما بها يلحق في المرام  
جنب وقال الله وطء الحائض \* فانه في الشرع داء فايض  
ومن تكن من النساء بارده \* قلل في وطئها تحده فائده  
ودار قلقل اذا ما احتملا \* سخن ارحام النساء وجلا  
والرحم ان سـدله فم نصف \* له طبع حلبة كما عرف  
وتحلس المرأة فيه ساعة \* فانه يهدي لها انتقاءه  
ومثل ذا السنبيل في الاورام \* من جملة النساء في الارحام  
ويحبس النزوبـلا تأخر \* والنص لقاموس فيه وانظار



وورق الزيثون \* هما الحفقات \* منه عصارة لذلك نفعت  
 لاسنزو والوجع والسيلان \* ونمرة الطرف من الميذان  
 والدم ان يكن منها يتابع \* فحبت الحديد شربا نافع  
 والعفص والكزبر الاخضر اذا \* عصر جاد نفعه عندى كذا  
 مع التحمل وبيت العنكب \* ينفع بالحمل حول يطلب  
 وان تمادى الدم في النساء \* يكون زيت يكفي في الدواء  
 تحمله لابه كمثل الكزبرة \* ان يبت وخذ منه عن قدره  
 (فصل) وأما ما يضيق الفروج \* عند الجماع يا خبير بالشروج  
 وبالحمل يـكون الفعل \* في جل ما حواه هذا الفصل  
 جزء من الافيون يا صاح الباب \* مع ثلاثة من الشمع المذاب  
 تضيق الفرج لوقته على \* ما يدنو في الطروس النبلا  
 كذا سحق العظم من زبيب \* او بعـر الغنم يا رقيب  
 اوصوفها او ودح السوداء \* منها أو العفص اذا القضا  
 اولين الفرس او قـرنفل \* او مسك من جلة ذاصصل  
 كذا سحق الزاج مع يـمـاعـن \* يـبـض بخـور ابـهـا افاض  
 والقطران غمس في المراه \* من تورأخذها بذي الاشارة  
 اودعته امرأة في فرجها \* بردها كبر لو طئ زوجها  
 (والبران أزيت) البكاره \* منها فخذ علاجها غارة  
 علاج خرقة في ماء عفص \* قد غسست سبعة ايام من يحصى  
 ان جفت وأحرقت بردها \* رمادها تحمله لا عدها  
 مثل رماد العظم من دجاجة \* مع اصل كرم محرق في الحماجه  
 واجمعهما بما ذق الحبل كذا \* مرارة الثور بصوف تخوذا  
 او جل قمحة في جلد اجرا \* من فـم غـلة منها لـهـا جـرى  
 والاخذ باليسرى من الـيـدين \* ودع معاصي الله يا ذا الـيـن  
 وذا اذا لم يحصل التكرار \* من سبب جرت به الاقدار  
 (ومن تكن من النساء) غيابه \* وفي الضرائر لها اشارة  
 اسبق لها مرارة السرحان \* فانها تصل بالاحسان  
 مثل دماغ ارنب يشاب \* ببعض ما يخصه الشراب  
 وقيل ذلك بغيره — لم \* ليحصل المطلوب اذا الحلم

(فصل) وقد يطلب جاب الحيض \* لشرع او طبع بعيد الغيض  
 \* قوة او قسـط بالامتحان \* ترسـله بخـرا بالثاني  
 ومثل ذا اوقية من حلبه \* في مرة او مرتين شربه  
 والساق من شورنا مع الورق \* يطبخ والجوس فيه ابق  
 وحرمل وشـونـيز وزـعـتر \* وكرفس والفرد فيهما اظهر  
 (الكلام في اسباب الحمل وموانعه)

(فصل) وللحمل دواء وارد \* في كتب الطب بنص شاهد  
 فأما من خصت بعقر سابق \* فالطب فيها عندى لا يوافق  
 وأما من حمل بها تغير \* فالطب فيها رعا يصور  
 \* والامر لله بكل حال \* قبل وبعد قل بلاشكال  
 والعلم لا ترميه في البداية \* بالوصم والتوفيق في النهاية  
 \* (تحمل المرأة) بالزبيب \* من بعد ما يذكرك للطبيب  
 او بسحق زعفران بحكم \* او برزخوع والصمت أسلم  
 واحكم بجمعهما بالسـنـوت \* اعني به العمل في المنعوت  
 انقحة من ذكر الارانب \* تؤكل بالـعـل اذا الطالب  
 \* او بخمر المرأة في اثناء \* حيضتها وقبل الانتهاء  
 بشعر الانسان مطلقا قول \* ثلاث مرات وحرر النقول  
 محترق في نص من حكا \* في طبه كما ارتضى سواء  
 كذا شرب العاج بعد السحق \* سبعة ايام بقول الصدق  
 في كل يوم عندنا منقال \* بالـمـاء والعـل ذامقال  
 وقيل يكفي منه درهمان \* في كل يوم وهو مانسان  
 او مربا خـمـس ساق جـل \* بقطنة اوصوفة للعمل  
 \* تحمله لابه بعيد الطهر \* ثلاث ايام بالعد تحرى  
 ان جعت من جعلته جلت \* اكرم بها فائدة قد حصلت  
 (ومن بدت) من النساء تأت \* في حالة الايلاد بالبنات  
 فصف لها اخذ قليل من عير \* يجمع باطبيب مع شئ يعير  
 \* من يابس مرارة السرحان \* والجمع في خريقة كان  
 وضعها في ماء قليل جدا \* بقدرها لكي تنال رشدا  
 من بعد شـدهـا بخـمـطـرقـا \* وان تركها فيه ساعة توقي



ويأتي من يسمى باسم أحمد \* ان لم يكن بالغاً أو محمداً  
 ونحوه ان يقطر الماء الذي \* رشقه الخرقه فافهم وابتدى  
 في منخر المرأة وهي واقده \* على القفا وحقه من الفائدة  
 تستنشق الماء الذي يقطر \* في المنخر الايمن وهو احدث  
 ان كثر الفل على ثلاثا فحسن \* والامر لله المحكم ذي المن  
 اكرم من يعطى ويرزق بلا \* عوض جل وتعالى ذوالعلا  
 \* فهذه فائدة سنية \* عن بعض ارباب الهدى مروية  
 \* وربما جربتها اصاح \* فالتست بحليلة النجاح  
 اواكتبن اسماء اهل الكهف \* حتى الكايب معهم في الوصف  
 ومعهم اخوة يوسف الرضى \* ولست أدري يا شبيه من مضى  
 سعيها وتعليقها وفي ذلك نظر \* يحملها على الصواب المعتبر  
 وقد يفوز بالمراد من عقل \* وقد يفوز بالطريق من سأل  
 وان تكن تحسن وضع جدول \* لكل جملة توفق واعمل  
 ولم أر نصا لوضع الجدول \* بل ذاك مما بالبحر الجاهل  
 فانها الى الذكور ترجع \* وحكمة الله بذلك أوسع  
 (فصل) وقد يحتاج بعض الناس \* موانع الحمل من غير ياس  
 \* اما لالة الغيال او لما \* يكون مكس الان فيه احكاما  
 والفعل للابطال قصدا لا بد \* يمنع من اجل الحديث الاجم  
 من القضايب بالزبد يمنع \* عند الجماع الحمل يامن يسمع  
 كالشئ ان جعل في فم الفم \* قبل التي في صوفة كما أتى  
 منه \* ومثل ذلك القطران \* تجعل للذكر من ادنى مكان  
 وقليل ان كان منه الاحتمال \* من الفتاة كان مانعا محال  
 فهذه اربعة كما ترى \* مفيدة لما وطء ان جرى  
 والحمل يحتمل بعد فقدتها \* من الحمل وانتي بعهدتها  
 وبلغ كل حبة من خروع \* بسنة فاعجب لذلك واسمع  
 \* النص في محله مسطر \* والعقل لا يخفى كما يصور  
 وان رأيت في بعض الامور \* عكس الذي قرر في المسطور  
 فقل ان على الامر واقع على \* خلاف ما قد بينته العقلا  
 واجل فعلا على وجه الخطا \* واجعل على المنصوص حرمة العطا

\* ومثله أوقية من سكر \* بسنة شربا بشرط يذكر  
 وهو بعيد الافتراض حالا \* في البكر لا غير ودع مقالا  
 قال اوكثر مثل ماء الورد \* أوقية بسنة لوعده  
 والسن من طفل اذا ما علق \* قبل سقوطها في الارض نعت  
 وجعل قالب لارنب المعروف \* بفخه المرأة للتوقيف  
 \* مدة مادام بهامعا \* وكان لما تحفظه محققا  
 \* (وأما ما بينه) للابد \* فشرب بول الكباش بالارشاد  
 اودم حيض غيرها من النساء \* اومية سائلة يامن أسا  
 اوشرب درهمين من كحل العيون \* مدة اربعة أيام يكون  
 كذا ثلاث لعقات من صفيق \* ورق لفت يابس عند الصديق  
 بعسل وبعده يطهر بمحصول \* فعمل الذي جدد عند الافضل  
 العلم نذكره والاثم على \* من خالف الشرع بما قد حصل  
 (الكلام في حفظ الجنين والولادة وراقدا البطن والتخالف والغياص) \*  
 (فصل) ويحفظ جنين البطن \* من السقوط وهو فيه يغنى  
 ككون اولوزبا كل فيهما \* كذلك المرحان تعلية ما جى  
 \* اوعقرب بكها تلاقى \* بحبة وان حواها رقيق  
 اوركب الوفق من اسم الشديد \* في شقفة وحملها يفيده  
 والبطن ان شدها جلد \* لام عامين حواها رشده  
 (وأما ما يحفظه) بعد السقوط \* الزيت والكمون يا واعي الشروط  
 \* دهننا والادرم يعلقه \* من فضة وكوثر ترقيقه  
 (فصل) وان عسرت الولادة \* نصف لها أدوية افاده  
 الجوزع ان افته ذات طلق \* في شمر لها احتمت يرفق  
 حرارة الخفاش عندها العسر \* اسمع بها الفرج تقربا اليسر  
 ذكره ذوالنقد بالتجريب \* كالسكر الاخضر في التقريب  
 \* محمله فذهاته تعلقا \* اومية شملا منيقا  
 كذلك الصابون ان تحملا \* منه القليل كان من ذا أعلا  
 ودرهم من العبير شربا \* يقرب الوضع لدينه ادا  
 اوشيرة منه على الفخذ من \* ام الولادة تعلق زكن  
 والفخذ الايسر عندنا المراد \* ومثله تعليق حجر الزناد



بالعكس في الفخذ وافهم المقال \* واعقل بغيرك بأوثق عقلا  
والقرن من المعز اذا ما أمسك \* بالقم او باليد كان ابركا  
\* والزبل من بقر او من غنم \* انفع ما بحر منه فاعلم  
وجعل شكل بطد عجيب \* بخزقة نقيصة مصيب \*  
(وراقد البطن) من الاجنحة \* تكشف عن دوائه لكنه  
على الذي قرر لي بعض الخلف \* ولم ارضاه من سلاف  
دواؤه في بزره من حنظل \* مهشومة وخزقة لها جعل  
\* واربطها بخيط وارسل \* من طوله بعض الاخذ يصل  
\* وبلها من الذي يقرر \* بالماء والتصفير فيها ظهر  
وبالميت الا مرقى الفرج جلا \* فانه ينفضه من البلاء  
ومثل هذا يطلي به العروس \* حسب ما رأيت في بعض الطروس  
في بزره الطلح ثلانا تنرب \* والدق بعد اليبس فيها يطالب  
(وأما ما اتقى) به الاجنحة \* بعد حصول الموت ياذا السوء  
بشونيز عصف زبل أم الجمل \* بول بغير قرفة ينقل  
تجمل بصابون او بفل \* او شرب قشر اليبس بالدق اجعل  
دخان من كبريت او سراج \* شعاعا اذا الثاني بلا اخراج  
(وأما اخراج البشيمة) اذا \* تخلفت وخيف من ذلك الاذي  
فالتمر والوزمه ما جعا \* في الطبخ كان للعلاج أنفعا  
او ورق الكرنب اكلا لارج \* أو قوة شربا من اسباب الفرج  
او زبل أصـ له من الحمام \* بخوره تم به كلامي  
\* ونحو ذلك الخلف تخلف \* من وجع في البطن وهي اجف  
السمن والسكر فاتران \* من التخالف بخاصان  
والسمن والعسل والشونيز \* دواؤها لدائها عزيز  
أوحلية بعسل مجموعه \* وكلها في طينامشروعه  
وينفع الطفل الذي نال الغيال \* لكل دماغ المعز في بعض الليال  
(الكلام في المنع والعرق والافصال ورائحة الابط والحصى وبعض احوال  
الاطفال والنار)  
(فصل) ولانقصة الوجيعه \* أدوية في نظمنا بديعه  
من دائها صاحب البواسير \* وشبه ذلك من النواصير

نكيس مهمارت بحرق \* خشب اثل فهو فيها اصدق  
ومثله رماد قشر حنظل \* يدرا لوجع منها واعقل  
وورق الطرفا اذا ما بخرت \* به بواسير تراها انحسرت  
والصمغ والمراد منه العربي \* محرر المثلقال منه مطلي  
بالسمن من أم الخوارق اعلم \* ثلثه بالايام واتقن وافهم  
(هذا دواء النزو) من كل محل \* شئت من الانسان والارحام صل  
شربا يخلص الفتى من الضرر \* عند الشكاية به الى المقر  
وينفع الورم منها عصف \* طبخا وسحقا وضما اذا خفص  
\* واعلم بان قشرة الرمان \* تقطع منه الدم بامتحان  
طبخا والاستنجاء عندي بالمراد \* بذلك المطبوخ يا أخا الرقاد  
والثوم والعسل أيضا ينفعان \* من ضررها أسا ولا يندفعان  
وان بدا خروجها عن أصلها \* فخذها أدوية عن أهلها  
قشرة رمان وادخر وصف \* اليهما عصفاك كالك اصف  
وبزر ككتان لذك رابع \* والحكم بالتساوي فيهما تابع  
\* واجمعنها بالخل وماء ورد \* بخورها بردها بقصد  
ومثل ذلك لمحبة تيس تحرق \* ومع دقيق العصف أيضا سحق  
\* وثره الطرفاء بالسواء \* احكم لها في جلة الاجزاء  
واحش بها المقعدة الموصوفة \* فانها تضحي بها موقوفه  
وان ترد تحملها بها فلا \* عيب لعلك أخي ان حصل  
والجن بالخل من الشروط \* ان شئت للتحمل المغبوط  
واستنج من البواسير بالبارد \* من المياه يا حليف الشارد  
(فصل) وللعرق الذي يضاف \* الى النساء بالفتح يامضاف  
اليه كبش في حديث المصطفى \* وسل تجد منك بل وتكتفي  
ودرهم ونصفه من حرمل \* بحرب فيه على ما ينبغي  
في كل يوم درهم اثناعشر \* يوما من الدواء منه ان ظهر  
كالزهر من فحل مضافا بعسل \* سبعة أيام وعجنه العمل  
وبالتوالي فيها يحصل المرام \* على الذي يكتب أهل ذالمقام  
والثوم كله عجيب ذكره \* له كما في النص منهم أظهوره  
\* ونحوه حب الرشاد شربا \* أو شحم حنظل كذلك دأبا



أياك والاكثر منه والقليل \* يكتفيك من مريض العليل  
 وزيل ذات الجمل بالضماد \* ينفع ما حصل في المراد  
 مرارة الخروف من ذا الشان \* تشرب بالعسل بالبيان  
 (فصل) وللازمة والمفاصل \* والساق والاعياكل حاصل  
 الصابون المعروف والحناء \* ينفعها وحكمها الطلاء  
 وينفع الوجع من المفاصل \* ضماد ورد فعل ذاك واصل  
 والاس من دوائها كذلك \* قبل حذوها دع المهالك  
 وينفع الوجع منها بعد ما \* يحدث بالمر الذي تأما  
 زينة مثقال أعنى قوة \* مع حبة البعباس اذا القوة  
 شربا بماء العسل المذكور \* هذا الذي قرر في المشهور  
 (والساق) من دوائها عند الوجع \* طلاء شونيز بنص يتبع  
 \* أو بالحناء فاس أو الذباب \* رضخا وبالخل على الصواب  
 (ويذهب الاعيا) من الرجلين \* غمسهما في الماء الى الكعبين  
 أبرد بصيف والشتاء سخن \* تجد مرادك بطب يمكن  
 وارفعهما في حال الاستلقاء \* من جلة المحق بالدواء  
 والزيت والخل اذا مشربا \* نفع من الاعياء هما طليا \*  
 (وينفع النقرس) اذا البال \* نخل وكبريت بلا اشكال  
 وضعا على محله من طرفك \* بعد اصطلا وافتدى بسلفك  
 (فصل) ومن يكن بابطة صنان \* فالأخذ الدواء من غيرا تنان  
 يطلى بآس أو شب أيضا \* أو بالنشادر اذا ما عترضا  
 \* أو حمرل أو قشرة الزمان \* أو خبث الفضة اذا الفاني  
 وفي حكاكة الحديد له \* منفعة اطل بها محله  
 وليس في افراد ذان باس \* والعكس يطلب بلا باس  
 (فصل) وينفع من الحصى الخصاب \* بالحناء والعنبر حسن الخطاب  
 وعصفر وكلها محبونه \* واقصديها أطرافك الصوتيه  
 وانحمنها شرط بماء الكبر \* وان ترد بالشمع أيضا بخبر  
 (فصل) ويسرع بمشي الطفل \* انوم والاوز بقدر الفعل  
 والزيت والكبر في المهدود \* أجدهما أكلا بلا جود  
 (فصل) وان حل به بكاء \* وسخ اذنيه له دواء \*

\* اجمع له ثمن درهم جلا \* منه وبالسقي له تكملا  
 أو سورة الكوثر حزمحل \* معه أو بجيده تحصل  
 وان جمعت معه مربعا \* من اسمه المحيطية نفعها  
 (وان يكن يفرع) في النوم فزد \* ذهبا ابريزا بحمله استفد  
 جلدة جهة الحمار جيده \* لفرع الأطفال علقها عده  
 (وان يكن قرع) برأسه جلا \* فاعظم القفاة حرقا اجلا  
 مجموعة بزيت نار عندنا \* وأوقى بالعهد وحصل علمنا  
 ومن يكن اصابه احتراق \* دواؤه له بذات الحماق \*  
 بياض بيض يحلوقط النار \* من الكبار أو من الصغار  
 وينفع الحرق بكل حال \* الزيت مع زبل الحمام تال  
 والخل والجير يحرق النار \* أنفع شيء عند الاضطراب  
 وقشرة القرع اذا ما بدت \* وتخت باليمن منه نفعت  
 وان بدت من أجله قروح \* ففي رماد الاثل ما يريح  
 (ونار فارس) العلاج فيها \* حنة سنبل يقتفيها \*  
 أجدهما باللق يانم الفتى \* وأجفهما بالبول كيف ما أتى  
 مع زبد تنزع في يوم الخميس \* واطل الاذى تقربطنا النفيس  
 (الكلام في الدم والاورام والقروح وما في المعنى)  
 فصل — وللدم والاورام \* مع القروح طالة المرام \*  
 أدوية مبسوطة في أصلها \* بنسب منها جلة في نقاها  
 دقيق حلبة وحنطة سايط \* ضمدها بالدم يافرج الغبيط  
 \* فانها تنضجها سريعا \* والخل والمرتك في تبعا  
 وطبخك الثوم بماء ولبن \* لوجع الدم مل ما لم يستكن  
 طبخا بلبغا ثم ضمدها بها \* حصلت منه والزم التعالما  
 والقطن يلصق على الدما مل \* يزيد لها تنقية يا طامل  
 ونسج منكب يغسل بوضع \* على الدما مل ينقي وينفع  
 ويذهب الموجود منها جل \* سبع من العفص وذلك سهل  
 في تنكة اللباس عند الساقل \* وهو جدد بر عندنا وعاقل  
 ويضج الموجود منها زعفران \* أو ميعة أو عذبة كما استبان  
 والتين والكرنب عند فيها \* كذلك المرتك يقتفيها \*



\* والجمع لا بأس به ان شئت \* والفرد ان كبرت ما اخطأت  
 \* وعقصة مفردة ان ثقت \* وعاقبت بوسط المرحمت  
 (وينفع الاورام) مهمما وجدت \* بحسد المربع حال وبدت  
 زبل حياض ودقيق من شعير \* والفول وحده دواء وعشير  
 والخمل ان صب بعبد الاصطلا \* على محمل ورم تحللا  
 والحبة السوداء تحلل الورم \* وان بطول حل منها وانبرم  
 وينفع العسل والدقيق \* في فتحها وهو له رقيق  
 ويابس التين محلل عجيب \* كذا دقيق النبق صفه للجيب  
 وعالج الجراح بالذي مضى \* ان شئت للورم كل يرتضى  
 (امن بدت) بذاته قروح \* فطها في نظمنا صريح  
 مرارة البقر خلط بالعسل \* واطل بها القرح الخبيث ينقص  
 ويحفظ انتشارها بالشب \* والكحل والحرم من ذا الطب  
 وتطلى ايضا برماد الصوف \* وورق سدر من الموصوف  
 \* او برماد شعر الانسان \* بعسل يجمع بالخواص  
 \* وان تردت نشيفها بالسنب \* شربا لدنيا واحتمالا يجعل  
 (والرأس ان بدت) به قروح \* فأتى بطها أبوح \*  
 ملح وثوم بطلاء أضعاد \* تجعل والرب عليه الاعتماد  
 (فصل) وأما حبة الجدرية \* فانها بلية جلية  
 بادر بخصبك يباض الرجل \* عند ابتلائها يا ذا العقل  
 تحفظ به الطرف من أن يظهره \* وهو دواء جيد للنتبه  
 بالحناء أو بادر بها الكزبر \* لاهين عند الابتداء التجبر  
 \* مرادنا بالماء ما منه عصر \* في حال خضرته فافهم ما ذكر  
 ومثل ذلك في كحل يحصل \* بعسل عند ابتداء ينزل  
 ويسكن الوجع منها العدس \* أكلا أو الجارصل ما أسوا  
 ومشي بالائل عليه دخنا \* نفعه نفعاً عجيباً بينا  
 (ويذهب الاثر) منه الصدا \* من الحديد وبلوزان بدى  
 أو بطلاء العظام البوالي \* والشب والصابون صل مقالي  
 أو بعر المعز اذا ما أحرقا \* وناد بالافراد يا من حققا  
 (فصل) وللقوايى والثآليل \* والجرب والحكة بالتفاصيل

الخمل والعقص اذا ما جمعا \* اذهبا بعد الاطلا ونفعا  
 وطير عيسى ان طليت زبله \* على القوايى أبدى فيها نفعه  
 والعقص المعروف منه العسل \* يذهبها أيضا كذا نقولوا  
 \* حب الرشاد مثله طلاء \* والعقص لا يؤخر ابتداء  
 والخمل والكبريت منه أقرب \* والجرب بالخمل كذا يطلب  
 \* وشحم قنفذ من المعتاد \* والصمغ النجى لذى رشاد  
 (ويذهب) الثآليل شحم حنظل \* أو تطلى بالصابون أو بالحرمل  
 والخمل يحب بهاب الاضرر \* كالحبة السوداء فاز من صبر  
 \* والملح والحناء والرماد \* من الزوى اجمع كلها تنقاد  
 والكي بالكبريت أو بعود \* ذكرتين أخضر جديد  
 \* من الدوا له بالاختلاف \* ولا تسكن ترضى بالاختلاف  
 وامسح عليها عند رؤية الشهاب \* تحديه نفعاً بليغا في المساب  
 (والجرب والحكة) شئ واحد \* لغالب الامر والفرق وارد  
 ودرهمان زعفران وردا \* للجرب والحكة يا من اهتدى  
 شربا كذا طبع الشب \* مع ورق السرم ولذا يحب  
 \* طلاء أو بعر المعز معا \* الخمل يجمع فيهما ان تسعما  
 وفي السنن المسكى وحده المنى \* والملح والكبريت كل يعتنى  
 والزيت والعصفروا الخمل فلا \* تتركهما عند هيجان ذا البلا  
 (والزيت والكبريت) ينفعان \* جرب الفتي قطعاً بلا توان  
 والسمن والحناء مثل ذلك \* والحبة السوداء عند بالاك  
 (والبهق الاسود) يطلا عندنا \* بدم أرنب وراع عهدنا  
 (الكلام في الحيات والعقارب)

فصل للحيات والعقارب \* أدوية تقضى بها المآرب  
 حامل عرق السوس ليس يلسع \* بحية وهو فيها أنفع \*  
 وفي عروق الزيت مثل ذلك \* فائدة عجيبه المسالك  
 \* الفصم في الخمل لا يؤخر \* والاطخ بالعسل من ذا الجدر  
 \* والثوم والملح جميعا تجعل \* لنهشة الحية وهو أجل  
 أرمضن الكبريت واجعله على \* نهشتها كذا لك الر يق اجعلا  
 وبادرن بشرب سمن أو عسل \* وان يكن من أم عمل فأجل



ويكفي وحده لحفظ القلب \* من ضرر السم الذي في الصاب  
وينبغي القى بعيد الشرب \* ليلقى ما يحرقه عن قرب  
وان تكن النجاسة من أرنب \* موجودة فاشربها يا ذا المطلب  
\* بعسل تجدد لها سرورا \* وكن لمن خلقها شكورا  
كذا دماغ الرأس من دجاجه \* ينفع ذا الشأن يا ذا الحاجة  
ذكره الترمذي في حياته \* رحمه الرحمن في مماته  
\* أوضعا بقطران حيشا \* ألفيته نهشة أفهى تسليما  
ويجذب السم لخارج البدن \* زبل حمام بالضماد أحسن  
(أمن يريد) دفع مطلق السموم \* تحل بالفهم ودع عنك الهموم  
واشرب من الزرنج حبتين \* بماء بارد أصح الابن  
وفي الضماد بالكرب معه \* بول دواء حقن جمعه  
أوحده من الشونيز يا ذا الحجر \* جزاء معيننا كما في الحجر  
ومثله من ثومنا الجيب \* واغمرهما بلبن حليب  
والنار من تحتها في العمل \* ثم اذا جف تظن واعمل  
واغمرهما بالسم من أم الخوار \* واتركهما حتى ترى استبصار  
أنزلهما واجمعهما بالعسل \* واحفظهما الوقت سم ينزل  
فالشرب منهما أخى مثقال \* شئ عجيب زانه المثقال  
(وأما أم عريط) ذات القرون \* يا عجباً من برد سمها المصون  
\* ينفع من لدغته مثقال \* من جدرحتل به المثقال  
شربا فإنه يوهن الألم \* حالاً بنص خطه منى القلم  
أو نصف درهم بلا زبد \* منه وكل جاء في المعداد  
والشج ينفع لسبع العقرب \* منه ثلاثة دراهم اطلب  
بعسل كشهم من ضأن اذا \* أحرق للأفاعى وللعقرب اذا  
ووسخ الاذن اذا ما جعل \* لاسعة العقرب فيها عملا  
وادفع شرور السم يا ذا الفهم \* بشكل حرف الدال دون وهم  
اعنى به العدد يا ذا الشأن \* سقيا اذا شئت اذا المعاني  
أو بالعلم والحكيم واسق ما \* كتبه بالزيت عند الحكما  
من حبة أو عقوب والاول \* أيضا يصون من عدو يجهل  
وكان بعض ما ذكرنا كافيا \* في العقرب الملعون كن مكافيا

والله نسأل في حفظ الذات \* من كل شدة الى الممات  
هذا الذي قد انتهى اليها \* في كتب الساف لاعلينا  
عليهم اعتمادنا في النقل \* والقبض والبسط بكف الاصل  
فافهم وقاك الله ذي الاشارة \* فانها في الحكم كالعبارة  
قد وصلوا واجتهدوا وبينوا \* وأسسوا ورتبوا وحسنوا  
درهم لله ذي الفضل العظيم \* سبحانه نعم الجواد والكريم  
أصل فنون الطب لا يخفى على \* أولى النهى والبعض من أهل العلا  
(الكلام في حكمة الميزان وأصول الكتاب وخاتمة)

واعلم بأن حكمة الميزان \* المجارى في أدوية الانسان  
خوف الزيادة أو النقصان \* على الذي ينفع للأبدان  
وربما تكون في الزيادة \* ضرة أخرى على المعتاده  
والنقص فيه عدم الوصول \* الى الذي في القصد والاصول  
فقف على الحد الذي أمرت \* به ولا تزداداء — ثرت  
(واعلم) بأن مجمع المنافع \* أصل لبعض النقل من ذا الواقع  
والبعض منه من كتاب الرحمة \* والبعض للدرة يا ذا الحكمة  
والبعض من غير الذي ذكرنا \* من التأليف الذي لدينا  
يجتنبها منها دواء يصعب \* طلبة على الفتى اذ يرغب  
(خاتمة)

وقد اتى في مجمع المنافع \* نص على معرفة الطبائع  
وسبب الامراض والعلات \* والعلم في النوع من أى الحالات  
وقد يحصل الشفاء بالدواء \* ان وافق المزاج باستواء \*  
وقد يخالف الذي في المقصد \* ان لم يوافق وائق بالارشاد  
والا فالجرب عين المرجع \* ان لم يحصل علم هذا المنزع  
هنا انتهت هدية المثقال \* في الطب للنساء والرجال \*  
أمن غدا يحوزها بالصدر \* احفظ رعاك الله بيت فكرى  
من كل ما يغرها عن الكمال \* واللحن والتحصيف يفقد الجلال  
ولا تكن بالزهد فيها ذابة دار \* وصنفا عن كل بليد باعذار  
وقد حوت من القريض حللا \* وقد شفت من الفؤاد عللا  
ولا عليك أن تحب سائلا \* عن قولها مهما أتاك نائلا



\* فانها قليلة المثال \* جميلة الاوصاف والاشكال  
 وان رأيت حاسدا قتل سلام \* وطول الصمت وقل الكلام  
 وسل من المحافظ نيل العفو \* عني وعنك في الخطا والسهو  
 واقتصد بما تعمل وجه الله \* أولى وأجل ولا تباه  
 وصبر النفس تنالها فخرا \* عن درهم أو درهمين أجرا  
 وعالج الناس بما تراه \* في نظمها بنيت ترضاه  
 ولا تكن بحسب أصحاب من حكيم \* يعالج الناس وبالضرر سقيم  
 اذ كل ما أراد الرجس \* يقع لا بد ولا بهتان \*  
 دخل بعضهم على حكيم \* ألفاه بالبطن أخا تسليم  
 فقال ما هذا وأنت عارف \* والطب عند الراس منك واقف  
 فقال ذلك الحكيم للفني \* اجلس ترى معاني ذان ثبنا  
 فأخذ الحكيم في العلاج \* لقلة والماء فيها داج \*  
 فلم يزل بها الى ان جددت \* وشدد فيها مأوها ونجدت  
 فنظر المسكين فيها وانحرف \* وقال هذا عجب ثم انصرف  
 وذلك حيث لم تكن اراده \* من ربنا سلبه الافاده  
 من نفسه لنفسه كما بدا \* والحق لا يخفى على من اهتدى  
 ان اشتكى العبد تجلى الاحتجاج \* والله يشفي وحده بلا علاج  
 يخلق عنده الشفاء لابه \* ان شاء او يسكه عن قربه  
 سبحانه من اودع في الاشياء \* سرا طيفا عند الابتداء  
 لا تمقدان الدواء يقضى البلاء \* حتما وكل الكل بالله اجتهلى  
 قضى وخفف وابلى وعفا \* اغنى واقنى وتولى وكفى  
 اكرم به نعم الحبيب والوكيل \* سبحانه ذو الفضل والملك الجليل  
 ان ابتلى وعبد بالاجر على \* ما فعل والاجر يعجب البلاء  
 والصبر لا يعدله سواء \* عند المصائب فلا تنسأه  
 فمن عبيد والقضا فينا مضى \* دواؤنا التسليم صاح والرضا  
 (فهذه الهدية المقبولة \* جاءت بحمد ربنا موصولة  
 اتى بها لربه العلى \* احمد نجل صالح الدرعى  
 مستقبلا بهار بيع الاول \* رحماك يارب في بحور زل  
 عام ثلاث بعد هارسم المسائه \* والالف بالذى اتى عن الفئه

والله اسأل في نفع الناس \* بها كما رغبت بالاناس  
 أيتها شئ يحوزها بلا \* فصل بها مع الكلام واعقلا  
 أجرا يا ذا اللطف من كل البلاء \* واختم لنا بالحسن يارب العلا  
 وصل يارب على النبي \* محمد المصطفى الزكى  
 وآله طرا وصحبه الكرام \* وهذا آخر الكلام والسلام  
 وان تجد عيبا فسد الحلال \* جل من لا عيب فيه وعلا

(يقول محمده محمد السملوطى)

الحمد لله المنزل آياته شفاء لما فى الصدور المودع كتابه الحكمة المستمرة على مر الدهور  
 والصلاة والسلام على سيدنا محمد الذى أبرأ خواطرا صحابه من وجعة الشقاق وخلص  
 ضمائر أنبياءه من عال النفاق وعلى آله وأصحابه المتأفين في دينهم من  
 الشكوك والالوهام الراقين برقى هدايته الى صحة اليقين التام أما بعد  
 فقد تم طبع هذا الكتاب الفريد في فن الطب وحسن العلاج  
 البديع في كل ما يدعوا اليه في المداولة احتياج وذلك بالمطبعة  
 الكستلية بمصر المحمية وكان تمامه لعشر خلون من شهر  
 جمادى الثانية من سنة ألف ومائتين واحد  
 وتسعين أمن لهجرة النبوية على صاحبها  
 أفضل الصلوات والسلام

التحية

آمين

6589



Signature	
Number	920



